

# OROT

Täglich Torah – und Dein Tag wird gut!

**Montag, 30. März 2026 – י"ב ניסן תשפ"ו**

## Schemini – Zweite Alija

Am kommenden Schabbat wird in der Synagoge die Torah-Lesung für Schabbat Chol haMoed Pessach vorgelesen. **Man lernt aber während der Woche (auch am Chag) die tägliche Alija aus Paraschat Schemini.**

וַיִּקְרַב אֶת־הַמִּנְחָה וַיִּמְלֵא כַּפּוֹ מִמִּנְחָה וַיִּקְטֹר עַל־הַמִּזְבֵּחַ מִלֶּבֶד  
עֶלְתַּת הַבֵּקָר:

9:17

**Und Aharon brachte das Mehlopfers dar, er füllte seine Hand davon und ließ es auf dem Altar verdampfen, außer dem Morgen-Ganzopfer.**

**er füllte seine Hand davon:** das ist das Handvollnehmen (קמיצה). [Raschi]

**außer dem Morgen-Ganzopfer:** alle diese bereitete er nach dem beständigen Ganzopfer (עולת התמיד). [Raschi]

וַיִּשְׁחַט אֶת־הַשּׁוֹר וְאֶת־הָאֵיל זֶבַח הַשְּׁלָמִים אֲשֶׁר לָעָם  
וַיִּמְצְאוּ בְנֵי אַהֲרֹן אֶת־הַדָּם אֵלָיו וַיִּזְרְקוּהוּ עַל־הַמִּזְבֵּחַ סָבִיב:

18

**Und er schlachtete den Ochsen und den Widder des Friedensopfers, das für das Volk war, und die Söhne Aharons reichten ihm das Blut hin, und er sprengte es auf den Altar ringsum.**

וְאֶת־הַחֲלָבִים מִן־הַשּׁוֹר וּמִן־הָאֵיל הָאֵלִיָּה וְהַמְּכֶסֶה וְהַכִּלְיֹת  
וַיִּתֵּרֶת הַכֶּבֶד:

19

**Die Fettstücke von dem Ochsen, und von dem Widder den Fettschwanz, die Fettdecke, die Nieren und den Leberlappen –**

**die Fettdecke:** das Fett, das das Innere bedeckt. [Raschi]

וַיִּשְׂמוּ אֶת־הַחֲלָבִים עַל־הַחֲזוֹת וַיִּקְטֹר הַחֲלָבִים הַמִּזְבְּחָה:

20

**diese Fettstücke legten sie auf die Bruststücke, und er ließ die Fettstücke auf dem Altar verdampfen.**

**diese Fettstücke legten sie auf die Bruststücke**

Nach der Schwingung gab sie der Kohen, der die Schwingung gemacht hatte, einem anderen Kohen, um sie verdampfen zu lassen. Daraus ergab sich, dass die oberen Stücke nach unten kamen (Menachot 62a). [Raschi]

וְאֵת הַחֲזוֹת וְאֵת שׁוֹק הַיָּמִין הִנִּיף אֶהְרֹן תְּנוּפָה לְפָנַי יְהוָה  
כַּאֲשֶׁר צִוָּה מֹשֶׁה:

21

**Mit den Bruststücken und dem rechten Schenkel machte Aharon eine Schwingung vor dem Ewigen, wie Mosche befohlen hatte.**

וַיִּשָּׂא אַהֲרֹן אֶת־יָדָיו אֶל־הָעָם וַיְבָרְכֵם וַיֵּרֶד מֵעֲשֵׂת הַחֹטָאֹת  
וְהָעֵלָה וְהַשְּׁלָמִים:

**Und Aharon erhob seine Hände zum Volk und segnete sie; dann stieg er herab** vom Altar, **nach der Bereitung des Sündopfers, des Ganzopfers und der Friedensopfer.**

**und segnete sie:** mit Birkat Kohanim, וַיְבָרְכֵךְ „Es segne dich“, וַיֵּרֶד „Es lasse leuchten“, וַיִּשָּׂא „Es erhebe“ [im Sinn von אָת אָת וַיִּשָּׂא „Er hebe die Schuld des Volkes Israel auf“; siehe Raschi zu Bam. 6:26, וַיִּבְבֵּשׁ בְּעֵסוֹ – וַיִּשָּׂא פָּנָיו אֵלָיךְ – „Möge Er Seinen Zorn unterdrücken“ und ihnen die Sünde des Goldenen Kalbes verzeihen]. [Raschi, Biurim]

**und segnete sie:** Mit 3 Segnungen, den 3 Arten von Opfern entsprechend, die in diesem Vers erwähnt werden. Die erste Segnung entspricht dem Sündopfer (חֹטָאֹת), wie es heißt (Bam. 6:24) וַיִּשְׁמְרֵךְ „und Er behüte dich“, Er möge dich beschützen vor der Sünde, wie es heißt (1 Schmu. 2:9) וַיִּשְׁמְרֵךְ „Er hütet die Schritte Seiner Frommen“. Der zweite Segen וַיֵּרֶד „Er lasse leuchten“ (Bam. 6:25) entspricht dem Ganzopfer (עֹלָה), wie es heißt (Schem. 34:24) בְּעֵלְתֶךָ לְרֹאוֹת „wenn du hinaufziehst, um zu erscheinen“. Und der dritte Segen, der mit dem Wort שְׁלוֹם „Friede“ endet (Bam. 6:26), entspricht dem Friedensopfer (שְׁלָמִים). [Baal haTurim]

**dann stieg er herab:** vom Altar. [Raschi]

וַיָּבֵא מֹשֶׁה וְאַהֲרֹן אֶל-אֱהֱלֵ מוֹעֵד וַיִּצְאוּ וַיְבָרְכוּ אֶת-הָעָם וַיֵּרָא  
כְּבוֹד-יְהוָה אֶל-כָּל-הָעָם:

## **Mosche und Aharon kamen in das Zelt der Zusammenkunft, und als sie herauskamen, segneten sie das Volk, da erschien die Herrlichkeit des Ewigen dem ganzen Volk.**

### **Mosche und Aharon kamen**

Warum gingen sie hinein? Darauf habe ich im Abschnitt der Einweihung (פְּרֻשַׁת מְלוֹאִים) – einer zu unserem Torat Kohanim hinzugefügten Baraita – gefunden: Warum ging Mosche mit Aharon hinein? Um ihn den Dienst des Räucherwerkes (קְטֹרֶת) zu lehren. Vielleicht ging er zu einem anderen Zweck hinein? Siehe, ich beweise so: sowohl beim Herabkommen vom Altar, als auch beim Hineingehen ins Heiligtum war eine Segnung (בְּרָכָה) vorgeschrieben; wie das Herabkommen zum Opferdienst gehörte, so auch das Hineingehen. Daraus kannst du entnehmen, dass Mosche mit Aharon darum hineinging, um ihn den Dienst des Räucherwerkes zu lehren.

Andere Erklärung: Als Aharon sah, dass Opfer dargebracht und alle Handlungen geschehen waren, ohne dass sich die *Schechina* auf Israel herabgelassen hatte, war er betrübt und sagte: Ich weiß, dass der Ewige mir zürnt und um meinetwillen sich die *Schechina* nicht auf Israel herabgelassen hat; und er sagte zu Mosche: Mein Bruder Mosche, das hast du mir getan, dass ich hier eintrete und beschämt werde? Sogleich ging Mosche mit ihm hinein, und sie beteten. Da ließ sich die *Schechina* auf Israel herab. [Raschi]

### **und als sie herauskamen, segneten sie das Volk**

Sie sagten (Teh. 90:17) וַיְהִי נַעַם ה' אֱלֹהֵינוּ עָלֵינוּ „Möge das Wohlgefallen des Ewigen, unseres G-ttes, auf uns ruhen“. Möge es der Wille des Ewigen sein, dass die *Schechina* auf dem Werk eurer Hände ruhe. Während der ganzen sieben Tage der Einweihung, an denen Mosche das Mischkan aufstellte und den Dienst darin versah und es täglich wieder abbaute, ruhte die *Schechina* nicht darauf und Israel sagte beschämt zu Mosche: Unser Lehrer Mosche, soll unsere ganze Mühe, die wir uns gegeben haben, damit die *Schechina* bei uns wohne und wir erkennen, dass uns die Schuld des Goldenen Kalbes (חַטָּאת הַעֲגֹל) verziehen ist, nur das erreicht haben? Da sagte er zu ihnen (Vers 6) זֶה הַדָּבָר אֲשֶׁר צִוָּה ה' תַּעֲשׂוּ וַיֵּרָא אֵלֵיכֶם כְּבוֹד ה' „Das ist die Sache, die der Ewige befohlen hat, dass ihr sie tut, damit euch die Herrlichkeit des Ewigen erscheine“. Mein Bruder Aharon ist würdiger und angesehener als ich; denn wegen seiner Opfer und seines Dienstes wird die *Schechina* auf euch ruhen und ihr werdet erkennen, dass der Ewige ihn erwählt hat. [Raschi]

## **Tehillim Yomi – die täglichen Tehillim**

Man sagt diese Tehillim sofort an Schacharit anschließend.  
Wenn das nicht möglich ist, kann man sie den ganzen Tag über sagen – bis zu *Schkiat ha-Chama* (halachischer Sonnenuntergang).

**12. Tag**

**יום י"ב לחודש**

**Kap. 66 – Ende 68**

**פרק ס"ו – סוף פרק ס"ח**

**Über diesen Link geht es zu den heutigen Tehillim**

**<http://tehilim.co/>**

Wenn man vom ersten bis zum letzten Tag eines hebräischen Monats durchhält, hat man das ganze Sefer Tehillim gesagt.

Diese Webseite sollte nur an einem Ort verwendet werden, an dem *Limud ha-Torah* erlaubt ist.

**© Copyright Raw Sternglanz und Orot Wien**

Orot soll das Torah-Studium fördern: Verwendung zu Privatzwecken ist erwünscht. Jede andere Verwendung und Vervielfältigung bedarf dem schriftlichen Einverständnis der Rechteinhaber.

Wollen auch Sie das Projekt »Orot« finanziell unterstützen?  
Wenden Sie sich bitte an [sponsoring@orot.at](mailto:sponsoring@orot.at) für Details.

Das Projekt Orot wird gesponsert von

**Gabriel Abaev, Michael Abaev, Benjamin Abramov,  
Eduard Emanuel Abramov, Ariel Babadschanov,  
Sharon Chachmov, Adam Kandov, Emanuel Leviev,  
Rafael Leviev, Zalman Malaiev, Elnatan Natanov,  
Dipl.-Ing. Avihay Shamuilov, Elijahu Ustoniazov,  
Yair und Michael Yagudayev, Ofir Zukowitci.**

---

לזכות הילדה

**איילת בת אל־נתן ותמי**

לברכה והצלחה עם כל משפחתה

---

לזכות משפחת

**זלמן הלוי ותמר חוה מלייב**

לברכה והצלחה בכל מעשי ידיהם

---

## לעילוי נשמת

משה בן ציביה ז"ל | אמא בת זלפה ז"ל

ליזה בת רחל ז"ל

מיכאל דמקרי מישה בן חנה ז"ל

מיכל רפאלה ז"ל בת פירה שירה פרוזה

שרה בת לאה ז"ל

חננאל בן יעל ז"ל

נריה בן אסתר ז"ל | מיכאל בן אולגה אורלי ז"ל

זלמן הלוי בן בחמל ז"ל | ליזה בת שרה ז"ל

אליהו בן זולאי ז"ל | רחמין ז"ל דמקרי רמי בן לאה

דוד בן בלוריה ז"ל | פנחס בן דבורה ז"ל

דנה ליאל ז"ל בת דבורה

יאיר בן עמנואל ז"ל | ציפורה (סוניא) בת יעקב ז"ל

יעקב בן ישועה ז"ל

אמנון בן ברוכה ז"ל | ז'וריק בן ברוכה ז"ל

מורי וחמי דוד בן שלמה ז"ל

תנצב"ה

---

In liebevollem Andenken an

**Joseph ben Pessach sel. A.**

**Eda bat Jehoschua sel. A.**

תנצב"ה

---